

PRECIOS DE SUSCRIPCION PARA PAMPLONA

Table with subscription rates for Pamplona: 1.25 pesetas per month, 3.50 for 3 months, 6.75 for 6 months.

PRECIOS DE SUSCRIPCION FUERA DE PAMPLONA

Table with subscription rates for other locations: 1.50 pesetas per month, 4.50 for 3 months, 8.25 for 6 months.

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

La no devolución del periódico por los suscriptores, de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES Teléfono, número 175

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 56, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25

BUENOS PROPÓSITOS.

Segun ha dicho el Sr. Silvela, el gobierno se propone presentar los presupuestos en el momento de abrirse las Cortes...

En cualquier otro país más práctico y menos «político» es más que suficiente el espacio de dos meses para discutir la labor financiera de los ministros de Hacienda...

Lo ordinario en España es dedicar ocho días al estudio de los presupuestos y discutirlos y aprobarlos con la velocidad de un tren expreso...

Generalmente, un presupuesto rige por espacio de dos años, unas veces por culpa de los gobiernos en presentarlos tarde a las Cámaras...

De todos modos, los precedentes parlamentarios hacen sospechar que ahora sucede como en tantas otras ocasiones, apesar de los buenos propósitos...

Y si no al tiempo. HA FALLECIDO: En Irurzun, doña Josefa Echeverría.

PUBLICACIONES

El último número de la Euskal Errita que hemos recibido anteaer contiene el siguiente sumario: «Celtas, Iberos y Euskaras»...

Folleto de EL ECO DE NAVARRA 146

IVONA.

decir, aquellos dos infames, se estrecharon la mano y se separaron. Diego bajó rápidamente y se reunió con Pinard, que le esperaba.

«La madre de Dios de Begoña» III, por don Aristides de Arlinano. «Nere erril mites» zoriziko de Trabado, juzgado por don Juan José Belaustegui.

DUGIOLS

El nombre de Felipe Dugols, ilustre hijo de Tolosa, ha pasado a la historia al traspasar su alma las fronteras de la eternidad. En las apartadas regiones del archipiélago magalánico...

Emuló las glorias de sus ilustres paisanos Leizor y Ordoneta en la rica y apartada irriega ganada por el primero para la corona de las Españas...

Las fiestas de Fitero Segunda corrida Matadores: Alhameño y Lagartija chico. Toros, de Berlala.

Campos y mercados EN NAVARRA Pocos novedades hay que registrar en la presente revista...

Estella.—Trigo 5.25 pesetas robo; cebada 5.00; avena 2.80; habas 4.50; alubias 9; garbanzo 2.00...

Cadrete.—La cosecha de cereales ha sido buena y los granos de excelente calidad. Hay 20,000 robos de trigo...

Arroz.—La cosecha de arroz será regular y la de uva escasa. Trigo 5.10 pesetas robo; cebada 5.00...

Tudela.—La uva se presenta escasa y de uva no llegará a la mitad del año pasado. Trigo 21 a 22 reales robo...

Viana.—Vinas y olivares buenos, pero con falta de agua. Hay 6,000 robos de trigo a 5.25 pesetas...

Echarri.—Las cosechas muy pobres. Trigo 22 reales robo; cebada 15.75; avena 15.20; maíz 21 y habas 18.20...

Ariazu.—Trigo 5.25; cebada 5.30; avena 3; habas 4.00; alubias 3.75; precios de los jornales...

Carcastillo.—Trigo 6; cebada 5.25; avena 2; habas 4.25; vino 2.75. Se han vendido durante la semana diez mil robos de granos...

Los arcos.—Trigo nuevo 5.25 a 5.50 pesetas robo; cebada 5 a 5.50; vino 1.50 a 1.40...

—Pues vayamos a tu casa. —Como gustes. Y los dos se dirigieron hacia el Bouffay cogidos del brazo.

—¿Estás contento?—dijo Pinard después de un breve silencio y hablando con precaución, de modo que no le oyeran las escasas personas que pasaban por las aceras.

—Mucho. —Marcha el negocio? —A pedir de boca. —¿Has tenido que presentar los poderes?

—Sí. —Y... ¿qué te ha dicho? —Nada. —¿Les ha creído en regla?

—Le he enseñado antes una pistola, y el miedo le ha vuelto tonto. —¿Es decir que nada sospecha? —Me cree un verdadero enviado del Comité.

—Ya se ve, has imitado con tal perfección las firmas! —Como que he puesto todo mi cuidado. —Te repito que todo sale a pedir de boca. —¿Has visto como he representado mi papel?

Aplausos inmediatos, 5 duros y seis cigarrillos del Baró y 6 pesetas y 25 cigarrillos del público y... ma legro de verte gueno.

Tricero, colorao; bamba, buen mozo y creyéndose al castigo; trajo tres caballos e infundió pavor a los del papero, que mojan ocho veces; cambiada la suerte, el pueblo soberano pidió más caballos; irracionalmente, pues el toro estaba castigado lo suficiente...

Resumen: Una corrida superior por lo que respecta a toros y servicio de plaza... y de los matadores ¿qué? Pues de los mataores na.

La presidencia bien. El caote de paseo para el matador que quedase mejor; el jurado no lo adjudicó. PIEDRA.

Campos y mercados EN NAVARRA

Pocos novedades hay que registrar en la presente revista, como no sea el que los mercados comienzan a animarse y el trigo parece que presenta cotizaciones más firmes.

El tiempo ha sido hermoso y propicio para acelerar la madurez del maíz y de la uva. Nuestros corresponsales no han andado muy abundantes de noticias, según puede colegir el lector de los siguientes datos:

Estella.—Trigo 5.25 pesetas robo; cebada 5.00; avena 2.80; habas 4.50; alubias 9; garbanzo 2.00; vino 1.50; aceite 1.50 arrobas; patatas 1.50; jornales a 5.00. Ha habido mucha demanda de vino...

Cadrete.—La cosecha de cereales ha sido buena y los granos de excelente calidad. Hay 20,000 robos de trigo a 5 pesetas, y 1,000 de habas a 5.25. Cebada 3.80 pesetas robo y avena 2.75. Tendencia al alza.

Arroz.—La cosecha de arroz será regular y la de uva escasa. Trigo 5.10 pesetas robo; cebada 5.00; avena 3; habas 4.00; alubias 3.75; precios de los jornales...

Tudela.—La uva se presenta escasa y de uva no llegará a la mitad del año pasado. Trigo 21 a 22 reales robo, cebada 16, maíz 18, aceite 16.50 pesetas arroba y vino 8 reales de cellero.

Viana.—Vinas y olivares buenos, pero con falta de agua. Hay 6,000 robos de trigo a 5.25 pesetas, 4,000 de cebada a 5.25 y 16,000 cantaros de vino tinto a 1.75. Mucha firmeza en los precios.

Echarri.—Las cosechas muy pobres. Trigo 22 reales robo; cebada 15.75; avena 15.20; maíz 21 y habas 18.20. Todo al alza.

Ariazu.—Trigo 5.25; cebada 5.30; avena 3; habas 4.00; alubias 3.75; precios de los jornales a 5.00. Tiempo de calor; se nota movimiento en los generos expuestos, y con tendencia al alza.

Carcastillo.—Trigo 6; cebada 5.25; avena 2; habas 4.25; vino 2.75. Se han vendido durante la semana diez mil robos de granos, continuando la demanda con tendencia al alza.

Los arcos.—Trigo nuevo 5.25 a 5.50 pesetas robo; cebada 5 a 5.50; vino 1.50 a 1.40; aceite 1.50 pesetas arrobas; jornales a 5.00 a 1.75; estado de la atmósfera, húmedo y con calor; mucha existencia de vino y granos y de aceite regular.

—Y yo al preguntarte el segundo nombre? —Has tenido una feliz inspiración. —Carrier me dará una parte de los rescates.

—¿Buen negocio! ¿Y en cuanto al marqués? —Le he prometido la mitad. —¿La mitad!—exclamó Pinard.—¿Estas loco? ¿Vas a darle la mitad?

—¿Tan necio me crees? No le daré nada. —¿Y si se enoja? —Peor para él. —Podría causarte más de un disgusto. —Y a ti también. —Por mi no le temo; la compañía Marat me obedece ciegamente; la he formado, todos me son fieles, y si les mandara que dieran muerte a Carrier me obedecerían.

—Mejor. —¿Y tú? ¿Que defensa tienes? ¿Con qué recursos cuentas? —Los recursos me sobran. Tengo libre entrada en Richeburg, y si Carrier me es torba, a cualquier hora puedo desprenderme de él. —Ganaremos la partida. —Así lo espero. Los dos cómplices entraban en aquel

Tafalla.—Trigo 5.30; cebada 5.30; avena 2; habas 4; alubias 10; garbanzos 16 a 28; lenteja 8; alcega 6; beza 4; girón 4.50; vino 1.90; aguardiente seco de vino 7; id. de orujo 3.50; adosado de vino 12 a 15; id. de orujo 8; aceite 16.50; patatas 1.50.

Las lluvias han mejorado las condiciones de la tierra, más no lo suficiente para dar principio a la siembra.

NUESTRAS CARTAS

De Fuenterrabía Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy señor mío: Digno de aplauso es el pueblo que celebra sus grandes hechos históricos...

Dieron principio aquellas con repique general de campanas, cohetes y descargas al mediodía del 7; a las cuatro de la tarde el sistro y antiguo toque, titulado Tui-Biñi por las calles, ejecutado tanto por los tamborileros...

El día 8, a penas se formó en la Plaza de Armas a las siete y media de la mañana, el curioso batallón de paisanos, compuesto de unos ochocientos individuos armados, todos con bolinas encarnadas con un jefe a la cabeza y oficialidad correspondiente...

A las cuatro dio principio la primera corrida, con un lienzo casi completo, resultando bastante regular; y la segunda, o sea la del domingo, mejor (aunque menos concurrida), siendo muy ev. clamado el Chicuelo que estuvo muy bien en su segundo y cuarto toro especialmente...

El lunes 10, a las diez en punto, dio principio la misa de difuntos, cantándose la de Górril y a continuación el R. P. dominico Fray Juan Lopez hizo el panegirico del episodio del sitio célebre de 1658, haciendo ver como se hizo patente la protección de la Santísima Virgen en el triunfo de nuestras armas...

Por la tarde, a las tres en punto, hubo regamomento en una calle estrecha, en cuyo extremo estaba la casa donde vivía Pinard. —A propósito—dijo Pinard acercándose a su casa. He colocado al hombre que me habías recomendado.

—¿A Pietro? —Sí. —Es un buen muchacho. ¿Le has colocado donde te decía? —Sí. —¿De portero en la cárcel? —Es el que vigila la parte del edificio donde estan Jocelyn y el marqués. —Bien. —Diego, esto no puede durar más. Todos los días nos hablan de esos hombres, y causa extrañeza que vivan aun. —¿Viven aun? —Y gozan de completa salud. —Carrier me ha dicho que el tifus está haciendo estragos. —Sabiendo lo que valen, los he mandado poner aparte por precaución; pero te repito que no es posible esperar más. Ya no sé qué contestar a los que me preguntan sobre este punto, y me veré obligado a volverles a la sala común. —Antes de cuatro días se habrá dado el golpe y podremos entonces dejar que los tusien ó los ahorquen a su elección. —¿Por cuatro días aun?

—Porque el marqués no es facil de intimidar y confío en el efecto de las ejecuciones, que «principiarán» esta tarde. Por otra parte, espero nuevos datos indispensables. —Ya hemos llegado—dijo Pinard parándose delante de una puerta;—entra y sube, hablaremos con más libertad. —¿No hay nadie en tu habitación?—preguntó Diego subiéndolo por la escalera. —Se halla aun en el mismo estado? —Sí. —¿Por qué la tienes aun a tu lado? —Porque me divierte hacerla sufrir, y me vengo en ella de lo que me hicieron padecer aquellos infames. —Y ahora que hablas de ellos; ¿sabes que fui desgraciado no mantando a Marcof? —Ese hombre tiene cien vidas. —Nos volveremos a encontrar algun día. —Oh, si llega a caer en mis manos!—dijo Pinard sacando una llave del bolsillo y abriendo la puerta del tercer piso de la casa donde habían entrado. El primer aposento, donde penetraron era muy espacioso, pero no tenia más muebles que una mesa y algunas sillas de paja. Encima de la mesa se veía un gran

tas de traleras y lanchas, que presenciaba numeroso gentío, y también les observaban desde Hendaya; a continuación hubo novillos embolados para los aficionados: por la noche se colocó la música en frente de la Casa Consistorial, dando fin a tan animadas y variadas fiestas, sin que haya ocurrido ningún incidente que haya tendido que intervenir la autoridad. Suyo afecho. El corresponsal.

11 Septiembre de 1900. De Murillo el Eruto Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy señor mío: El día 8, fiesta de la Natividad de Nuestra Señora, se celebran las de esta hermosa villa. La circunstancia de estar recién terminadas las faenas de trilla, permite hasta a las clases más humildes echar una cana al aire, y con más motivo este año que la cosecha ha sido muy satisfactoria. El día 7 por la noche se cantaron solemnes visperas y salve, quemándose despues en la plaza fuegos artificiales y proluision de cohetes, dando así comienzo al periodo de fiestas. El día 8 amanecer alegraron el pueblo los acordes de diferentes músicas tocando diana; a las diez se celebró solemne misa, pronunciando el eucristisimo sermón un P. Agustino venido de Marcella con tal objeto. Inmediatamente comenzó la capea de reses bravas, que fueron de verdad, dando ocasion a la valiente mochina murillera para lucir sus aficiones toreras y la ligereza de sus piernas. Por la tarde se repitió la fiesta, que entretuvo agradablemente a la concurrencia, numerosa por cierto, abundando, lujosamente ataviadas, bellísimas pollas de pueblo y forasteras. En el centro de la plaza se levantó una cómoda tribuna en la que vimos, entre otras, a las señoritas Josefa y Benildis Eraso, Julia Gómara, Paquita Aranz, Javierra y Angélica Marcellino, y a las señoras de Gayarre y Muru y otras que no recordamos, las cuales fueron objeto de toda clase de atenciones por parte de los alegres jóvenes de la localidad y principalmente de su dignísimo alcalde el rico propietario don Baldemero Eraso. Excuso decir a usted que se ha comido, bebido y sobre todo ballado hasta por los codos, no habiendo ocurrido más mínimo disgusto, lo cual prueba la serenidad de esta alegre gente. Lastima que el alumbrado eléctrico no haya podido inaugurarse como se deseaba para las fiestas por dificultades propias de esta clase de instalaciones; pero los trabajos adelantados rápidamente y pronto disfrutaran de esta mejora los importantes pueblos que comprende la red. No quiero terminar esta desahogada carta sin dirigir un aplauso entusiasta a la señorita doña Javierra Marcellino, ilustrada maestra de esta villa, por su iniciativa de establecer una escuela dominical, a semejanza de la de Pamplona, para la educacion e instrucción de «sirtientes», a cuyo efecto me consta que solicitó el concurso de las señoritas que quieren ayudarla en su caritativa obra de enseñar al que no sabe, y no dudo que lo serán todas. Dios premie a una y otras su buen deseo. Suyo afmo. Un suscriptor.

11 de Septiembre. De Garinoain Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy señor mío: Haciendo ya tres días que se halla en este pueblo el R. P. Ibarquero, de la Compañía de Jesús, me impulsó a tomar la pluma, no el querer publicar sus relevantes prendas que como misionero reúne por ser tan conocido y reputado su nombre, sino para manifestar lo entusiasta que viene a todos con su inagotable bondad y sabiduría; tanto que el inmediato vecindario de la villa de Barasoain acude en masa a todos los actos que tienen lugar. Desde el lunes en que llegó se han verificado los ejercicios siguientes: A su entrada, que fué entusiasta dirigió una conferencia a los niños que duró dos horas por la noche predicó dos sermones con un intervalo de diez minutos: a

las cuatro de la mañana del siguiente martes, se sentó el rosario de la parroquia de...

No quiero cerrar esta sin que se haga una significación merecida al dignísimo Párroco...

Suyo afecto. El correspondiente. 12 de Septiembre.

De Aolz. Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: Acérranse las fiestas. La villa dispone gustosa a recibirlos...

El tema culminante de la conversación, es la música, y los proyectos de diversión para el 29.

Las alscas sueñan con los trajes y cintas que han de estrenar en ese día...

En las fiestas la juventud de ambos sexos se divorcia por observar a los forasteros...

Yo creo que lo que más les agrada, es la impresión brusca que produce una cara desconocida.

Suyo afecto. C. B. 12 Septiembre.

Caso curioso

La princesa Ratazzi, viuda de Rute, intenta ahora un proceso contra la magistratura francesa en general.

Hace dos años, un criado roba la camisa. La policía cogió al criado, y guardó la camisa como «pieza de convicción».

La princesa, cansada de esperar, reclama ahora 50.000 francos o la camisa.

GACETILLAS

Ayer no se celebró sesión en el Ayuntamiento por lo de siempre...

Mañana sábado se celebrarán con el número de ediles que tengán por conveniente asistir.

En la tarde de ayer falleció repentinamente el empleado jubilado de la Diputación nuestro amigo don Ignacio Sagardoy.

Rogamos a Dios por el alma del finado y enviámosle nuestro sentido pésame a la familia.

Ayer se graduaron, obteniendo, previo el examen en las secciones de Letras y Ciencias, verificado en el Instituto de 2.ª enseñanza de esta ciudad...

En la corrida que ha de celebrarse el 28 del corriente en Pamplona, toreará Fuentes con su cuadrilla...

En el Gobierno civil se recibió ayer el siguiente telegrama de Tudela:

Hoy en el tren de la madrugada habrá salido con dirección a un importante pueblo de la provincia de Aragón nuestro joven amigo don Guillermo de Frias.

Por conducto fidedigno sabemos que continúa la excitación de los días pasados...

Es de creer que por las autoridades de ambas poblaciones se adoptarán las medidas convenientes...

Gozamos de un tiempo hermoso y propio de la estación en que vamos a entrar...

A las listas, que hemos publicado de ayuntamientos y concejos de Navarra han hecho donativo para el Oboie de San Pedro...

Y concejos de Murrugarren, Zabal, Sarriés, Ibiñeta, Arandigoyen, Burutain, Etulain y Riezu.

Hemos recibido una carta en que se nos ruega llamamos la atención de quien corresponde...

Tiene razón el comunicante, y en apoyo de su observación y de su deseo, podemos citar, aparte de otros muchos...

A consecuencia de la precipitación inevitable con que se compone nuestra información telefónica...

En la frase, que se atribuye a Martínez Campos: «El barco del Gobierno no se va a pique», está demás el no.

Y en el suelto Alemania en China se dice «que el ministro alemán fue enviado por orden de dicho gobierno»...

Ha fallecido en Estella a los 64 años de edad la señora Doña Modesta Lean de Garayoa.

Han contraído matrimonio el joven y ya conocido abogado don Joaquín Beunza y Redín...

De Estella.—Dos bodas: Parece hallarse concertadas y en breve se celebrarán las dos bodas siguientes:

Una, la de un discípulo de Galeno con una elegante señorita, hija de uno que vistió mucho tiempo la toga y el birrete.

La otra es la de un arrogante y gallardo joven, que maneja mucho las letras...

A su tiempo los nombres. Por nuestra parte, les anticipamos la enhorabuena.

La Dirección general de Sanidad ha remitido a los gobernadores civiles...

La Asociación de jóvenes de San Luls Gonzaga celebrará ejercicios ordinarios el domingo a las siete de la tarde...

El domingo próximo aparecerá en San Sebastián el primer número del semanario republicano...

Se ha ordenado a la Administración especial de Hacienda el pago de los libramientos de carácter no preferente...

La superioridad ha tenido a bien declarar la irresponsabilidad del parque de Zaragoza por el extravío de 100 terceros...

De la Alcaldía.—Han sido denunciadas cinco personas por faltar a las Ordenanzas municipales.

Aspirantes a Dentistas.—Academia preparatoria para examen de dicha carrera, bajo la dirección del profesor dentista señor Rojas.

Un caso original y curioso ocurrió hace tres días en un establecimiento oficial de enseñanza de Zaragoza.

Hallábase el tribunal constituido para dar principio a los exámenes de ingreso, y se presentó al mismo un joven que sufrió el correspondiente, obteniendo la nota de aprobado.

Una vez en los pasillos el examinando, se dirigió a otro, diciéndole: «Ya estás aprobado... He contestado a todo lo que el tribunal ha querido preguntarme: te doy la enhorabuena».

Imediatamente el tribunal llamó a los dos escolares en cuestión, procediendo a anular las actas.

Intúl es decir que el verdadero estudiante fué momentos después suspenso.

Al ser interrogado por el tribunal, manifestó que como él tenía miedo de examinarse, le había dado la comisión al otro compañero que gustoso se prestó a ello.

Parece ser que el Ayuntamiento de Zaragoza tiene el propósito de que en el programa de festejos para el próximo Pilar figure como uno de sus primeros números la inauguración de las obras del nuevo Mercado.

La revista anual de los soldados con licencia y en reserva, se verificará en los meses de Octubre y Noviembre próximos.

Los soldados se presentarán a los jefes de las zonas, comandantes militares, alcaldes y comandantes del puesto de la guardia civil...

Los que no lo efectúan en el plazo marcado, serán declarados desertores y buscados por las autoridades.

Anteayer entraron en la pescadería de San Sebastián 440 kilos de merluza, que se vendió de 1,60 a 1,75 pesetas el kilo.

Ha sido nombrado agente de la sociedad «Unión Ibérica», nuestro amigo don Andrés Lorenzo y Sanchez.

El profesor de las Escuelas Pías de esta capital R. P. José Bielsa ha salido esta madrugada con dirección a Alcañiz...

Recomendamos la nueva «Academia Politécnica» establecida por los señores Maldonado y Cañedo a los que tengan individuos de la familia en disposición de prepararse.

Respecto al primero conocido en esta localidad por sus trabajos cinegéticos publicados en el periódico, lleva ocho años preparando para carreras militares y civiles...

Respecto al segundo conocido en esta localidad por sus trabajos cinegéticos publicados en el periódico, lleva ocho años preparando para carreras militares y civiles...

En los cuadros de prevision de la temperatura anual de Mr. A. Duponchel se dice que el próximo año de 1901 será más frío que todos los 24 primeros del siglo entrante...

La prensa condal refleja en sus columnas la idea de que es probable recibán la visita del Cardenal Vives, hijo de aquella provincia...

En la corrida de novillos verificada en Cestona el domingo último, el espada Segoviano fué alcanzado por uno de los bichos, recibiendo una grave cornada...

En la corrida de novillos verificada en Cestona el domingo último, el espada Segoviano fué alcanzado por uno de los bichos...

En el Almudi Cotización oficial. Precios medios que rigieron ayer: Trigo 27,35 reales rodo; avena 13,00; cebada 16,25; habas duras 18,50; beza 20,20; alisol 17,25.

VIAJEROS Han llegado a las fondas y casa de huéspedes de esta ciudad, las siguientes inscripciones: Don Ezequiel Seminario, don Mariano Esperanza, don Carlos Estaberrin.

EN EL MATADERO Rases sacrificados: bueyes 6 vacas 4 cerdos 10, carneros 15, ovejas 45, cordes 00.

Con heridas en la cabeza, al parecer graves, causadas por unas piedras, fué traído ayer del monte de San Cristobal al hospital el obrero Joaquin Barado.

Ha sido nombrado inspector de La Union Iberica en esta provincia el farmacéutico don Manuel Negrillos.

Antiguos clientes del Agua de Colonia de Orive preguntan frecuentemente a Bilbao por qué causa encontrándose tan delicado perfume en frascos cuantagotas de gran lujo en las perfumerías...

Veáse en cuarta plana LA NAVARRA AGRICOLA La sastreria Balbás. Elegancia y economía. Pasaje de Seminario. 6-8

SECCION AMENA Notas cómicas: Un joven autor dramático: «¿Podría usted decirme algo de mi drama en tres actos, sr. Director? ¿Ha sido aceptado?»

Entre marido y mujer: «Te aseguro, Carlos, que no me gusta nada tu tos. —Lo siento en el alma, hija mía, pero es la mejor que tengo.»

Un anticuario extranjero interroga a un pobre diablo. «¿Cuáles son las monedas más raras en este país?»

Charada: Tercia primera, en la costa; prima cinco, en la cocina; se oye dos cuatro en los toros en la suerte de dos prima.

Chiste ilustrado: A los cien años murió Juan, y un vecino tenía que, cuando murió le vio, dijo: Siempre opiné yo que este hombre no viviría.

ESTAFETA LOCAL COTIZACION DE AYER Valores de Navarra. Deuda provincial al 5%, con 10% de descuento. Acciones del Baztan Id. con idem.

REGISTRO CIVIL. En el Juzgado municipal de esta ciudad se han registrado las siguientes inscripciones: NACIMIENTOS.—Varones, 0, hembras, 0.

EN EL ALMUDI Cotización oficial. Precios medios que rigieron ayer: Trigo 27,35 reales rodo; avena 13,00; cebada 16,25; habas duras 18,50; beza 20,20; alisol 17,25.

VIAJEROS Han llegado a las fondas y casa de huéspedes de esta ciudad, las siguientes inscripciones: Don Ezequiel Seminario, don Mariano Esperanza, don Carlos Estaberrin.

EN EL MATADERO Rases sacrificados: bueyes 6 vacas 4 cerdos 10, carneros 15, ovejas 45, cordes 00.

CARCEL DE PAMPLONA. Existencia en el día de ayer. De causa pendiente. 68. Arresto mayor. 11. En expectación de marcha. 9. Total. 88.

Boletín religioso. SANTORAL. DIA 14 VIERNES.—La Exaltación de la Santa Cruz. Desde que Santa Elena encontró en el monte Calvario la cruz donde murió nuestro Señor Jesucristo...

CULTOS. Oficio de la Santa Cruz con rito doble de segunda clase y color encarnado. En la Catedral.—A las nueve horas menores y misa.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS. San Saturnino.—Sr. Coadjutor, Casa parroquial. San Juan Bautista.—Sr. Coadjutor, Navarrería 33, 3.º

San Lorenzo.—Sr. Coadjutor, San Lorenzo 16, 2.º. San Agustín.—Sr. Coadjutor, San Agustín 8, 3.º

SERVICIO RÁPIDO de El Eco de Navarra (Agencia Mencheta) Por teléfono PRIMERA CONFERENCIA Madrid, 13 (6 tarde).

En capilla. De conformidad con lo que ayer anunció, hoy, según telegrafía de Castellón, han sido puestos en capilla los reos de Alcobre...

Desastre de Gabaston. Los telegramas de los Estados Unidos referentes a la espantosa catástrofe de Gabaston comunican, entre otras cosas interesantes, estas noticias:

El número de cadáveres ya recogidos y enterrados pasa de 2.300. Las tropas que prestan servicio en aquellos parajes, han capturado a 25 individuos que se dedicaban a apoderarse de objetos de las víctimas...

En poder de uno de dichos negros se han encontrado 23 dedos de persona cada uno con un anillo, lo cual prueba que, para apoderarse de los anillos, había cortado a los cadáveres los dedos.

De Castellón. Comunican de Valencia que el rector de la Universidad ha regresado de Castellón, después de haber visitado la escuela normal en el Instituto de segunda enseñanza.

Ciudad destruida. Telegramas de los Estados Unidos dicen que en Partus (Canadá) ha ocurrido un espantoso incendio, el cual ha destruido tres cuartas partes de la población.

Habla Silveira. En la visita que, según costumbre, hemos hecho al señor Silveira, para recoger impresiones políticas del día, el presidente del consejo de ministros

Almacenes frente al muelle de Mercancías. Precios reducidos y envíos rápidos.—Dionisio Berasain, calle de San Antón, núm. 70 Pamplona. 30—11

ABONOS MINERALES

Análisis garantizados.—Primeras materias para abonos de nitrato de amoníaco. Cloruro de Potasa, Nitrato de sosa y fosfatos de todas riquezas.

Abonos minerales EL PROGRESO AGRICULTURAL

Dirección: Muro de las Escuelas 10. LOGROÑO

La Navarra Agrícola,

Estafeta, 71, PAMPLONA.

Se admiten pedidos de semillas y plantas de todas clases para las siembras y plantaciones de Otoño y se indicarán las más recomendables por sus calidades y buenos rendimientos. Se servirán a precio de coste y porte las acreditadas semillas de la casa Vilmorin Andrieux et, Compañía, de París.

APARATOS PARA LA AGRICULTURA de las principales casas nacionales y extranjeras. Catálogos a la vista.
"LA REMOLACHA AZUCARERA," Guía práctica para su cultivo por don Enrique R. de Cellis, Ingeniero Agrónomo.
Datos, informes y noticias referentes a Agricultura, Vinicultura, etc. etc. Dirigirse a M. ERRO y COMPANIA, Estafeta, 71, Pamplona.

Campos Eliseos de Lèrida

Director Propietario: DON FRANCISCO VIDAL Y CODINA
Comisario de Agricultura, Industria y Comercio de la provincia de Lèrida

CULTIVOS EN GRANDE ESCALA PARA LA EXPORTACION

Arboles frutales de todas clases, los más superiores y nuevos que en España se conocen
Arboles maderables, de paseo y de adorno. Plantas de jardinería

Vides americanas

Grandes existencias de Estacas y Barbados de las especies y variedades más acreditadas por su resistencia a la filoxera y a la clorosis.

Con las plantas que esta casa ofrece, puede verificarse la reconstitución con todas las seguridades de éxito, en cualquiera de los terrenos y zonas donde la vid europea se cultiva.

Magnífica colección de ingertos para elaboración de vino de uva de mesa y de embarque, especialmente «Ohanes» de absoluta autenticidad.

SEMILLAS de toda clase de flores, hortalizas y plantas torraeras

CEREALES DE GRAN RENDIMIENTO

Se enviarán Catálogos especiales de precios corrientes de este año gratis por el correo a quien los pida. 3 ps. 48—15

CHOCOLATES Y CAFES

COMPANIA COLONIAL

TAPIOCAS Y TRES

88 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20.—MADRID

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, o sea: 21 de Abril, 19 de Junio, 14 de Julio, 11 de Agosto, 8 de Septiembre, 6 Octubre, 3 de Noviembre y 1.º de Diciembre; directamente para Port-Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapur, Ho-Io y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: Servicio mensual a Veracruz, saliendo de Santander el 20 y de Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Servicio del Mediterráneo: Servicio mensual saliendo de Barcelona el 20 y de Cádiz el 50 de cada mes directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 11 y de Cádiz el 16 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colon, Sabanailla, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana.

Línea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 3 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de

Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Rio Janeiro, Santos, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso.

Línea del Brasil-Paísico.—Servicio mensual, saliendo de Liverpool el 22 de cada mes. Hace las escalas de Pauillac, Pasajes, Bilbao, Coruña, Villagarcía o Marin, Vigo Oporto, Lisboa, saliendo el 7 de Cádiz directamente para Las Palmas, Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz al vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda, con trasbordo en Montevideo.

Línea de Canarias.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17 de cada mes, directamente para Casablanca, Mazagan, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando a Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bimensual, saliendo de Barcelona el 20 de Diciembre de 1900 y de Cádiz el 50 de Enero de 1901 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo.

Línea de Tanager.—Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.
Salidas de Tanager: martes jueves y sábados
Agente en Pamplona, Ricardo Samaniego.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

SANDALO PIZA

MIL PRESETAB al que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Premiada con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de París 1889. Veintinueve años de éxito creciente. Única aprobada y recomendada por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca: varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajosamente sobre todos sus similares. Frasco 14 reales.—Farmacia de doctor Pizá, Plaza del Píe, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo certificado su valor.—Escasidad de existencias.

UNGÜENTO ENCARNADO MÉRÉ



Único remedio que reemplaza verdaderamente al fuego. Curación rápida y segura de las coxeras, alcances, esguinces, rasguños, infiltraciones y derrames articulares, corvazas, sobrehuosos y esparavanes.

Efectos graduados a voluntad. No deja cicatrices indeseables. Sirve para todos los animales domésticos, caballos, mulos, etc.

EMBROCACION MÉRÉ
EL TESORO DEL SPORTSMAN

Linimento revulsivo sin igual para robustecer las piernas de los caballos.

Deposito en todas las droguerías y farmacias importantes, donde se entregarán unos libritos que contienen informes interesantísimos.

De venta en la farmacia del Dr. Martínez de la Peña.

SOLUCIÓN PAUTAUBERGE

al Clorhidro-Fosfato de Cal Creosotado

El remedio más eficaz para curar: las ENFERMEDADES DEL PECHO las TOSES RECIENTES Y ANTIGUAS las BRONQUITIS CRÓNICAS

PAUTAUBERGE, 88, Rue Jules César, Paris y las PRINCIPALES BOTICAS.

Imprenta

N. GOYENCHE
CALLE ZAPATERIA NUM. 37.—PAMPLONA

LIBROS DE VENTA	
Leyes municipal y provinciales, a pesetas.	150
Manual de panadería y servidumbres pecuarias.	1
Código civil.	5
Código penal civil.	250
El industrial, compendio de industrias agrícolas.	8
Manual del Alcalde, sus deberes y atribuciones.	2
Leyes de caza, pesca y uso de armas.	1
Las constituciones españolas.	1
Manual de cédulas personales.	1
Leyes de aguas, Canales y Pantanos.	2
Ley de reclutamiento.	250
Derechos reales.	250
Código de Comercio.	1
Impuestos sobre las utilidades.	1
Aranceles judiciales.	1
Registro civil.	250
Enjuiciamiento civil.	1
Id. criminal.	250
Manual de consumos.	150
Justicia militar.	7
Contabilidad de los cuerpos.	1
Mando de compañías.	1
Legislación de minas.	8

TÓNICO-GENITALES DEL DOCTOR MORALES

Ceballes piloras para la completa y segura curación de la:

- Impotencia.
- Debilidad.
- Espermatorría.
- Y esterilidad.

Curan 50 años de exilios y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas a 50 reales cada una, y se admiten por correo a todas partes.—Dr. Morales, Carreras, núm. 59 Madrid.

En Pamplona, farmacia de I. Valencia.

ABONOS

Primeras materias para su composición de la casa Amadeo Cros, de Barcelona.

Nitrato sosa, sulfato amoníaco, superfosfatos de todas graduaciones, sales potásicas, sulfato hierro, Escorias Thomas, ácido sulfúrico de todas graduaciones, azufre y sulfato de cobre, etc.

Envíos desde Bilbao y Pasajes para surtir esta región con economía de portes. Instrucciones impresas gratis.

Para noticias y pedidos dirigirse al representante para la Rioja y Navarra.

ANDRES PONS.—LOGROÑO-23 40—39 p

Higiene de la boca

Para conservar la dentadura, perfumar el aliento, calmar e impedir los dolores de muelas, el LICOR DE PERSIA no tiene competidor.

(—0—0—0—)
CONTRA LA CALVICIE Y LA CASPA el TÓNICO CAPILAR es el único remedio verdadero y eficaz. Depósito en Pamplona droguería y farmacia de la señora viuda de Blasco, Zapatería, 22. 2 s.

IMPORTANTISIMO

Si las esquelas de defunción han de publicarse en la plana 1.ª de EL ECO DE NAVARRA, conviene que el encargo se dé antes de las tres de la tarde.

Para la plana 3.ª se admiten hasta las cuatro de la madrugada.

Bordadora

Blanca Martínez, habitante en la calle Dermatología, núm. 28, entresuelo, se encarga de hacer toda clase de bordados que se le confíen a precios económicos.—Dermatología 28 en esquina.

COLORES PÁLIDOS AGOTAMIENTO

GRAJEAS Y ELIXIR RABUTEAU

El mejor y más económico Ferruginoso.

OLIN Y COMAR — PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

LA CATALANA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA
Capital y reservas: 50.000.000

Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado a Cortes
Abogado y Propietario
Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1896: 4.413 valor en pesetas 5.803.914
4.413 valor en pesetas 550.743.898

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896: 105.052.540

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios a la Excm. Diputación de Navarra más participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y otros sitios, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, a cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy afortunadamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace a los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Derivante de San Francisco, núm. 3 principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, núm. 36, 3.ª donde se admiten seguros a prima fija.—El comisionado principal Sebastián Bustarroz y Rousarroz.

L'UNION

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS
Establecida en Paris 15, rue de la Banque
RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN Y SOMETIDA A SU LEGISLACION
Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1898

Capital social.	Frances 10.000.000
Reservas.	11.405.000
Primas a recibir.	81.647.540
Total de garantías.	105.052.540

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1898. Frances 17.994.014.40

Siniestros pagados desde el origen de la Compañía. 240.000.000

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión y vapor, del gas, de la dinamita y otros explosivos, toda clase de propiedades, muebles e inmuebles: garantiza, también a los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta y tres años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y el sueldo que lleva pagado por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Sub-director en Pamplona, PEDRO RIZZI, calle Nueva, 20, piso 3.º

Ninguna ANEMIA resiste a la

HEMOGLOBINA

de V. DESCHIENS

VINO * ELIXIR * JARABE * GRAGEAS y HEMOGLOBINA GRANULADA

De venta en la Farmacia de don Valentín Marquina, calle de Bolserías, núm. 3 y Nueva 1, y en todas las Farmacias de la capital.

Sociedad General de Transportes marítimos a vapor DE BARCELONA

SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1900

LÍNEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrán de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos Aires los magníficos y rápidos vapores franceses:

- el día 11 de Septiembre el vapor ALSACE
- el día 21 de Agosto el vapor FRANCE

LÍNEA PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el día 27 de Agosto para Dakar, Rio Janeiro y Santos el gran vapor y acreditado vapor francés BITHYNE

Nota. Se admiten pasajeros para Santiago de Chile y Valparaiso en combinación con el vapor.

Consignatarios en Barcelona, Ripol y Compañía, Plaza de Palacio—Barcelona.
En Pamplona don Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo número 12.

BAÑOS NUEVOS DE FITERO (NAVARRA)

Aguas termales, clorurado-sódicas-ferruginoso-iodatadas.—Temperatura, 48 grados

TEMPORADA OFICIAL 15 DE JUNIO A 30 DE SEPTIEMBRE.

Su fama está de antiguo reconocida y acreditada en el tratamiento de los reumatismos, migrañas de los huesos y articulaciones, consecuencias de los traumatismos y parálisis de miembros de las enfermedades enumeradas ó de focos apopléticos.

Esmerado servicio de fonda; espaciosas habitaciones de distintos precios.

Desde la estación ferroviaria de Castejón (línea de Tudica a Bilbao) salen dos veces cada día los carruajes que por módico precio y en dos horas y media conducen a los viajeros al balneario.—Médico-Director, Dr. M. G. CAMALEÑO.—Servicio telegráfico en el mismo balneario.

Para más informes dirigirse al administrador.